

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. свят) о 5-й годині по полудні.

Редакція і адміністрація: уліця Чарнецького ч. 12.

Листи приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жадане і за вложенем оплати поштової.

Рекламаци неопечатані від оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в агенції левників пасажа Гавсмана ч. 9 і в п. к. Старостах на провінції:

на цілий рік К 4-80  
на пів року „ 2-40  
на чверть року „ 1-20  
місячно . . . „ — 40

Поодинокое число 2 с. з поштовою пересилкою:

на цілий рік К 10-80  
на пів року „ 5-40  
на чверть року „ 2-70  
місячно . . . „ — 90

Поодинокое число 6 с.

## Вісти політичні.

(Справа чешко-німецької угоди і нарада славянських делегатів. — 5 німецького парламенту. — Болгарія а справа македонська. — Російско-япанська війна.)

В суботу радив німецький комітет езекутивний над політичним положенем. Розходило ся о то, щоби Німці видали якусь заяву що до свого становища політичного і в справі чешко-німецького порозуміння. О скільки доси звістно, заява така не появиться ся, бо деякі послы казали, що она під koniec сесії була би невідповідна. Так само й що до чешко-німецького порозуміння не порішено нічого і мабуть поставлено здати справу на Коло польське, бо відзивали ся голоси, що чи Німці займуть сяже чи таке становище в сій справі, противники їх будуть заедно говорити: „Німці спихають вину неудачі на Чехів“.

Найважнійшою, здаєсь, справою на тій нараді був плян розділу рефератів в австрійській Делегації. „Narod. Listy“ обговорючи ту нараду казуть, що здає ся, як би Німцям хотило о то, щоби тим розділом покарати чеських, словінських і хорватських послів за їх тактику в палаті послів. Коли би так було — каже згадана газета — то славянські послы і делегати

будуть зносити ту кару, але не без опору. Они вже просили презеса Коло польського, щоби той скликав спільну нараду славянських делегатів, в котрій взяли би участь також італійські і німецько-консервативні члени. Тота конференція має відбутися нині в палаті послів.

В німецькім парламенті пос. Бебель порушив промову німецького цісаря в Кяльсбурге при посвяченю нового мосту і гостину Любета в Італії та доказував, що другі держави ізольовали Німеччину, лишили ві саму на боці. Дальше згадав бесідник про телеграму цісаря Вільгельма до царя з нагоди катастрофи „Петропавловска“, в котрій то телеграмі цісар сказав, що жалоба Росії єсть заравом жалобою Німеччини. Бесідник заявив, що тота жалоба не відповідає чувствам німецького народу, котрого симпатії стоять радше по стороні Япанії. Пос. Бебель остерігав, щоби не мішати ся до російско-япанської війни і домагав ся задержаня строгої нейтральности.

Канцлер Білов, відповідаючи Бебельови, зазначив, що тота телеграма висказувала лиш чисто людське сочувство в виду великої катастрофи. Опісля відповідав колоніяльний директор др. Штібель в справі поступованя Німців з Герерами та предложив звіт Ляйтванна, в котрім сказано, що Німці жінкам і дітем Герерів не роблять нічого, а коли буває так велике число убитих, то лиш длятого, що Ге-

рери борють ся завзято до послідної каплі крови. Штібель зазначив ще, що Герери виступають ворожно лиш против Німців, а иншим чужинцям не роблять нічого. (Найдіпший хиба доказ, що бутні Прусакі наляли ім вже досить горячого сала за шкіру).

Справа македонська входить поволи в нову фазу. Болгарія постановила рішучо не піддержувати дальше ворохобні в Македонії і висилає тепер македонських втікачів назад до Македонії. Міністерство справ внутрішних оголосило скружником відозву до македонських втікачів, в котрій вказує їх, щоби они в означених десяти місяцях перейшли границу і вернули до своїх осель, а то перед 14 с. м., бо від того дня не дістануть ніякого удержаня. Болгарське правительство предложило Порті, щоби на границі переймали македонських втікачів християнська старшина дотичної місцевости і турецкі урядники. Турецка дипломатія старає ся тепер дуже ревно о то, щоби наклонити кн. Фердинанда до поїздки до Константинополя в гостину до султана.

Всі вісти, які тепер надходять з поля російско-япанської війни, вказують на то, що в міру того, як Япанці посувають ся дальше в глубину Манчжурії, войска російські уступають ся взад. Ген. Куропаткінови розходять ся очевидно о то, щоби перед рішаючою битвою стягнути як найбільше війска. З Шанга-

## Япанія і Япанці.

(Після дра Каса, Майше-Сміта, Гірна і др. владив — К. Вербин).

(Дальше).

Длятого, що в япанських домах стіни пороблені з картону і дають ся розсувати, можна хату дуже легко поділити на тільки комнат, кільки кому потреба, що може инді стати дуже в пригоді. Одного разу, коли ми обідали в япанській чайні, прийшли ще другі гості а жваві дівчата зробили тоді в одній хвилі з одної комнати дві; то повторило ся опісля, коли прийшли знов инші гості і так з одної комнати були вже три. При тій роботі меблі не роблять ніякої трудности — з тої простої причини, що їх зовсім нема. Маленький, може на 9 цалів високий столичок, тут і там може якась ваза в красно уложеними цвітими — от і вся анадоба. Крісел або стільців нема ніяких; сідає ся попросту на мати, впрочім дуже чистенькі, бо кождий Япанець, коли входить до чужої хати, здоймає черевик. Та й Европейці держать ся того звичаю, бо й они не хотять в нечистих черевниках ходити по матах, на котрих скорше чи пізнійше буде сидіти якась япанська красавиця в цвітій і о скільки можна ясній шовковій сукні.

Вечером переділяють хату на тільки ком-

нат до спаня, кільки потреба і сплять на матраках; зарав досьвіта розсувають стіни а вся постіль цепає в множестві тих тайних шафок, котрі мусять бути в кождій япанській хаті.

В самій середині міста стоїть цісарська резиденція, що серед малих деревляних домів подобає більше на якусь велику кріпость, як на палату новочасного володителя. Она сама про себе творить окреме місто, в котрім множество більших і менших палат, домів для служби і т. д. суть відділені широкими фосами в воду і обведені подвійним валом а довкола того всего піднимає ся високий і грубий мур, котрий замикає резиденцію від цілого світа. До тої резиденції входить ся 27 брамами, котрих стереже війско. Головний вхід, котрого брама має подвійну повигнанау подібно як у Хінців кришу, єсть вже засмотрений електричним світлом.

Великих домів торговельних та великих складів нема в Токіо зовсім, бо за порт служить недалеко Йосагама. За то розвинена тут дуже подрібна торговля, а крами так переповнені тут множеством всіляких виробів дрібного промислу, що чужинцями, як в прочім і в других япанських містах, аж дивно стає, звідки на то все мають набрати ся закупники. Богато каналів, через котрі ведуть деревляні мости, перерізують місто і надають ему живописний вид. Через східну часть міста пливе велика ріка Сумідагава. Через ту часть міста, де суть головні базари, переходить тепер електричний і кінний трамвай. Крім того служать для перевозу людей „джіврікіші“, візкі на двох коле-

сах, тягнені людьми; тих візків єсть в Токіо більше як 40.000.

Вечером панує на уліцях міста темнота, бо електричне і газове освітлене єсть ще досить рідке а паперові ліхтарні, що висять перед крамами, гасять зарав по замкненю краму. Лиш Йосівара або „поле веселости“, де у великих домах з балконами, що займають довгі ряди уліць, містять ся тисячі службних дівчат, освітлені ясно, а поза деревляними решітками показують ся в пишних, цвітистих одяжах дівчата, що виглядають гостей. На вузких уліцях глотять ся люди, придивляють ся красавицям та розмавляють з ними, а дехто і попакає кільки разів подану собі крізь решітку люльочку. Вечером буває тут найбільший рух і голосна веселість, але то в нічім не нарушує приличности ані трошки.

В день буває найбільший рух в парку Азакуза. Тут, можна сказати, відбуває ся що дня якесь велике народне свята, що дня ніби якийсь великий ярмарок. Рух і життя в сім парку можна найліпше порівнати хиба з так званим „Вурштель-Пратером“ у Відні. Тут повно карузелів, менажерий, буд, де стріляють до мети, кабінетів з восковими фігурами, панорам, цирків і театрив; тут показують всілякі фаринники та акробати свої штуки, фотографи роблять фотографії в одній минуті, малярі малюють в піску, та взагалі продукують ся всілякі „артисти“ і „артистки“. А люди глотять ся як би де на яким великім ярмарку; одні ідуть в одну, другі в другу сторону а всі, мужчини,

Гван доносять нам під вчерашню дату, що Росіяни опускають західну частку півострова Ляотун і уступають ся взад до Гаїчен. В четвер, п'ятницю і суботу висадили Японці на беріг в Кінчов 10.000, у Фучов 10.000 а в Піцево 7.000 війська. Японці обсадили Вафантіен і Порт Адамс та знищили залізницю на просторі кількох миль. Коло Кінчов, де перед тим видко було кораблі перевозів, чути було вчора сильний огонь. Порт Артур вже відтятий а ген. Штесель видав відозву до війська, в котрій каже, що не сумніває ся, що залога сповнить сясю задачу і буде хоробро держати ся аж до хвилі, коли прийде на поміч російська армія.

## Н О В И Н И.

Львів днів 10-го мая 1904.

— **Є. Е. п. Намістник** гр. Андрей Потоцький виїждять в середу вечером до Кривинці і прибуде там в четвер рано.

— **3 університету.** На катедру польської літератури в університеті львівській, опорожнену по смерті бл. п. проф. др. Хмеловскім, представлений др. Йосиф Каленбах, б. професор університету в Фрайбурзі швайцарській, а генер директор бібліотеки гр. Красинських в Варшаві.

— **Іменована.** Учителем старо- і нововірменського язика в львівській університеті іменованій о. Богдан Давидович, крилошанин вірменської капітули у Львові.

— **Із Скільщини** пишуть, що там починають вертати виходці, що повибирали ся були недавно на зарібки до Америки. Причиною їх повороту єсть недостача роботи і великий визиск, якого допускають ся роботодавці. В наслідок того охололи ті, що саме вибирали ся в дорогу за море і лишили ся дома. Найбільше дає ся відчувати нашим робітникам в Америці недостача всякої опіки над ними і то, що у нікого не можуть найти поради.

женщини і діти удержують як найбільший порядок.

Для дітей тут справдешний рай. Але бо й то треба сказати, що ледви чи деінде бувають такі любенькі і гарнаєнькі а передовсім такі чемненські діти, як в краю виходячого сонця. Особливо миленькі бувають хлопці, котрим обстригають волосє аж попри саму голову. Та й то треба признати, що нігде не обходять ся з дітьми так делікатно, так щиро і сердечно та з такою любовю, як в Японії і аж годі надвистити ся, коли батько і дідо бавлять ся з дітьми так, мов би й они самі були ще дітьми. Японці не б'ють своїх дітей, лиш обходять ся з ними по доброду і навчають. Можна всіляко думати і судити о Японцях, можна казати, що они мають деякі прикмети, котрі для нас несимпатичні, але то треба їм признати, що нема нігде більших приятелів дітей як они.

Коли чужинець зайде до парку і побачить тету многотисячну товпу, яка тут ходить, та придивлять ся тій невинній веселості народу, в котрій нема ані сліду якоїсь простакуватости, коли побачить той спокій і порядок, до удержання котрого не потреба тут ніякої поліції, то здивує ся немало а нераз таки й засоромить ся, коли порівнає відносини у себе дома по великих містах.

Парк Азакуза то місце розривки і забави для середних і низших клас. Тут єсть побудована в 1890 р. на 70 метрів висока вежа з 12 поверхами, з котрої представляє ся найкрасшій вид на ціле місто. Тут єсть також святиня богині Кванон, котрої образ походить ще з 6 століття пд. Хр. Але товпа людей, що глотить ся по улицах парку, не задержуєть ся в сій святині богині ласки і милосердя. Люди переходять товпами і через сю велику святиню позавіщувани всілякими образами, зложеними тут богини на жертву, та паперовими ліхтарнями величезних розмірів. Побожні богомольці входять безнастанно цілими громада-

— **Розбійничий напад.** З Будапешту доносять, що в суботу довершено на 83-літнього гр. Ів. Зічі'ого рабівничого нападу. Коли гр. Зічі сидів на лавці на острові Маргарети, прлступив до него якийсь чоловік і хотів стрілити до него з револьвера. Однак револьвер не випалив. Тоді опришок ударив гр. Зічі'ого ручкою револьвера так сильно в скрив, що той стратив свідомість і упав на землю. Злочинець забрав ему відтак мопонку з грішми і утік. Стан гр. Зічі'ого небезпечний. Виновника доси не віднайдено.

— **Страшна туча з градом** величини волоского оріха навістила семи днями Маріямполь. Шкоди в полях і огородах величезні.

— **Фальшивники монет.** Віденські часописи доносять, що арештовано там 4 особи підозріні о фальшоване монет. Іменно слідство виявило, що девістисти Герман, Ернест і Леопольд Ліблі пускали від довшого часу в обіг фальшиві 100 коронові банкноти, які імовірно були надіслані з Хорватії. В останніх часах братя Ліблі грали на віденських перегонах і програвали великі суми. Банк австро-угорський одержав оногда від поліції донесє, що Товариство для переговорів прислало їй підозріні 100-коровні банкноти, котрі відтак показали ся фальшивими. Далше надійшли донесєня о викриттю підроблених 100-коровівок від австрійської каси щадничої, від почти і центрального уряду стачійного. Підозріне упало на Ліблів і їх всіх трох арештовано. Вчора рано прибула до Відня з Загреба любовниця Германа Лібліха, лівка літографа Зямая; арештовано і єй. В слідстві виявила она все. Внаслідок того арештовано в Загребі цілу шайку фальшивників, зложєну з 17 осіб.

— **Концерт в Бучачи.** Концерт на дохід для погорільців в Бучачи і Нагоряній відбуде ся в четвер дня 12 мая с. р. в сали „Сокола“. Початок концерту о 8 год. вечером. Запрошеня висилає комітет лиш до замісєчих. Білєги купувати можна в торговлі п. Рогозинського, а вечером при касі. Надїємо ся, що з огляду на ціл концерт не відкаже ся ніхто прибути та через те прийти в поміч потерпілим бідакам. — Комітет.

— **Утеча убийника.** В маргі с. р. придержано у Львові за обманство на шкоду кількох емігрантів, що удавали ся до Америки, якогось Йосифа Барєка чи Барєка, а що був хорній на небезпечну недугу, віддано его до шпиталу, звідки

утік. При кінці цвїтня зловлено его в Підволочисках, привезено до Львова і уміщено знов в шпитали. Звідти утік в друге і буше по краю. На другий день після утечі небезпечного пташка прийшли поліційні акти з Праги, котрі донєсли, що Барєк був арештований за убийство, сповнене в Сьміхові на своїй любовниці Шубертової, жінці зарібника. Підчас слідства признано его божевільним і уміщено в шпитали, звідки однак утік до Галичини.

— **Огні.** Із Сколього пишуть: Дня 3 мая мало що ціле Сколе не пішло з димом. В старій хаті при головній улиці почало горіти в середині, так що огонь дістав ся був з пода на дах. Жиди вскорі збігли ся і угасили огонь. Коли би не то, то при сильнім вихрі, який того дня лютив ся, було би ціле місто згоріло. — В Стрільбичах, повіта старосамбірського, погоріло дня 26 цвїтня 7 господарів. Огонь підложила одна невіста в мєсти за те, що перед нею все замикали в хаті, бо тягнула, що запало, на горівку. Виновиця признала ся до виши і вже сидит в слідчім арешті. Пошкодовані були всі обезпечені: 4 в „Дністрі“, а 3 в товаристві краківскім. Найбільшу шкоду потерпів Андрий Коляба, котрого будинки були всі але за низько обезпечені. Щастє, що вітер, котрий цілий день дув від сходу, обернув ся в часі пожежи, бо инакше було би ціле село пішло з димом. — Дня 4 мая погоріло в Болшівцях 16 будинків, вартости до 12.000 К.

— **† Померли:** О. Йосиф Величковський, парох в Чертежи, журавеньського деканата, дня 7 с. м., в 84 ім році життя, а 60-ім св'ященствє; — Зіновія Карпяк, жена о. Теодора Карпяка, пароха в Белзі, дня 7 с. м. в 50-ім році життя.

## Господарство, промисл і торговля

— **Рахунок Товариства взаїмного кредиту „Дністер“ у Львові** за час від 1 січня до 30 цвїтня 1904 р. (сотки пропущєно).

Вложєно 728 сторін . . . . .	329.578 К — с
(183 нових книжочок)	
Виняло 386 сторін . . . . .	149.569 „ — „
(108 сплачено цілковито)	

ми до сєй святині, безнастанно чути, як брєнять мідяні монети, сьздані богини на жертву до уставленої тут скрині або на мати, а люди цєщуть в долоні, щоби тим способом звернуть увагу богині на себе, закам стануть на хвильку, щоби помолити ся щиро. Міжтим чути торжественний голєс дзвона. Гоні і деревляниа бубен гудять під руками духовників, а стада голубів, присьвячених богани, лопотять крилами у воздуху.

Під самою святинею відбуває ся справдешний ярмарок на всілякі образи, амулєти і т. п., а чувство побожності стаєть тут предметом добре обчисленої спекуляції. В маленьких квітчочках держать тут воробії, голуби та всіляку жившу звірину а побожні люди купують тоді звїрята та приносять богини без сумніву угодну їй жертву в той спосіб, що куплені звїрята пускають на волю. Та й а так зробив, хоч мені насунуло ся на гадку, що се значить по правді тільки, що платити нагороду за зловленє тих звїрят.

Щє з більшим правом як Азакуза може назвати ся „парком“ парк Уєно, положений в часті міста на захід від парку Азакуза. Тут єсть множество величавих, старих дерев, а в славнім сьазку Шінобазу цовно цвїту льотосу. Та й до сєго парку сходять ся множество побожних людей, бо тут єсть гроби і праналежні до них святині плугунів з династії Токугава. Вдовше широких доріг, що розходять ся по парку мов би в лісі, єсть сотки каміних ліхтарєнь, що надають тій тишині, яка тут панує, ще більше торжественного характеру. В парку єсть також базар, в котрім можна дістати всілякі предмети дрібного японського промислу.

В Японії не було ніколи й нема ані властителей більших посїлостий ґрунтових, ані великих промисловців. На маленьких площах треба було добувати з рїлі то, що потрібне до життя і так з рїльного господарства зробило ся

городництво з цілою тою невсипущою старанністю — можна сказати — з любовю, якої оно вимагає при обході города. Так став ся тут кожний хлборобом, по трєх городничком і цілий нарід живє тисячами літ та й живє ще й нині в як найтіснішій звязи з природою. Хоч і не величаві, але все таки красні і милі околиці окружали Японця; зелені рижові поля, що терасами сходять з гір, вода, що поблискує тут і там поміж філюючим колосєм, зарослі травою і корчами або таки й лісами горби, хорошенько відмежені поля зі збіжєм і сине море, що припірає до его островів, впливали на его ум — і він научив ся сполучити гармонійно з тим красним образом святині своїх богів, свою власну хату і діло своїх рук, ба додати тому образови ще більшої краси і поважности. До хорошенької домівки, котру вкривав соломєю в рязу, долучив він ще городєць, викопав коло неї ставочок, без котрого ему годі обійти ся а в котрім держить собі золоті рибки, береги ставочка обложив рижнородним камінєм, між котрим повирасла папороть і корчі азалеів, поуставляв собі красно вироблені каміні ліхтарні, а довге галузе розлогої сєсїя понажляв понад свою хату. Та й до хати внє кушник з того повзбного свїта, якусь хорошеньку цвїтку, якусь зелену або повну цвїтів галузку. Навіть і найбіднійший ремісник украшає тим свою робітню, найбіднійший крамар свою буду. Оттак аріє ся Японєць з цілою природою, що его окружає, живє в ній і з нею а торжественний час природи, коли она занєвіє веселим блєском краси своїх цвїтів, стає тут також торжєством і для чоловіка. Тоді настає велике св'ято для своїх людей і они виходять тисячами а тисячами в бошу природу на спільне торжєство.

Японці не знають неділі, у них нема релігійних св'ят в тім значіно, як приміром у нас; они св'яткують тоді, коли комусь захоче ся, але великі св'ята обходять спільно

Стан з кінц. цвітня р. 1904 . 1,624.599 " —  
(на 1634 книжочках).

## II. Позички на скрипти і векслі:

Удлено 232 нових позичок в сумі	191.990 К — с
Сплачено 125 цілковито і рати в сумі	110.607 " — "
Стан з кінц. цвітня р. 1904 у 2662 довжників	1,412.204 " — "

## III. Уділи членські:

Вплачені від 2946 членів	113.982 К — с
--------------------------	---------------

## IV. Фонд резервний і фонд на страти

Фонд на страти	21.766 " — "
Разом фонд власний	135.748 К — с

## V. Цінні папери, вкладки в банках і Товариствах,

готівка на рахунках біжучих і в касі, виносять суму	404.961 К — с
-----------------------------------------------------	---------------

Можемо уділяти навіть більші позички на пр. на купно землі при парцеляціях великих обшарів; рата амортизаційна  $\frac{1}{2}$  річна при сплаті 15 літної виносить 5-18 від 100 корон.

— Ц. н. Дирекция залізниць державних оповіщує: Перевіз худоби з Галичини і Буковини до Відня. З днем 1 мая 1904 входить в життя додаток III. до тарифи часть II. з 1 січня 1901 р. а висше згаданого перевозу худоби, в котрім заміщено стації шляху Львів Самбір в руху до Відня Ст. Маркс і до Відня двоєць залізничі північної.

— Галицько-віденський звязок залізничий. З днем 1 мая 1904 входить в життя додаток I. до залучення з 1 січня 1903 тарифи часть II. для висше наведеного звязку. — Додаток сей містить в собі безпосередні звязані ціни едичні для заліза і сталі поз. Е — 5 а) б) ц) д) е) г) р) к) л), для шруб, анкрів, ланцужів, оццал, віскій і частий машинних заліза і сталі зі стації Відень двоєць залізничі північної і державної до розличних стацій в Галичині і Буковині.

# ТЕЛЕГРАМИ.

**Відень 10 мая.** В нововибудованім географічнім інституті в Йозефштадт завалив ся канал і засипав трох робітників. Двох жив а третий погиб. Тіло третого робітника Туркота вдобуто вчера.

**Льондон 10 мая.** Звістний англійський подорожник Генрі Стенлі помер.

**Париж 10 мая.** Число рад муніципальних стоячих по стороні правительства виносило перед виборами 230, а тепер по виборах виносить 260; число противних министерству виносило перед виборами 131, по виборах 102.

**Петербург 10 мая.** Внаслідок недокладности в телеграмах ген. Куропаткіна о російських стратах над рікою Ялю було сказано, що генерал Кашталінський погиб. Кашталінський не погиб, лиш єсть тяжко ранений каменем в голову.

**Петербург 10 мая.** (Рос. Агент. телегр.) З Мукдену 9 мая: Патрулі японські, котрі обсадили Фенванген, появили ся в стороні як до Ляоян. Малий відділ піхоти і кінноти японської обсадив Кванджансан.

**Петербург 10 мая.** Російська Агентия телеграфічна єсть уповажнена заявити, що вість подана заграничними часописями, мов би адмірал Алексіев на спільне жадане Куропаткіна і Скридлова був відкликаний а на его місце іменованій великий кн. Николай — єсть безосновна.

**Петербург 10 мая.** В цілі доповнення войска вислакого до західної Азії з округів войскових київського і москвовського, іменно же в цілі скріплення полку залізничого і кількох інших відділів резерви, указ царский покликую до служби резервістів з кількох округів губерній: Полтава, Курск, Харків, Рязань, Калуґа

Мунайно! Мунайно! (Стережіть ся!) — кричить наш кулі, здогонувши їх жвавим бігом з візком, на котрім я сидів, а дівчата з криком розбігли ся мов рій різнобарвних метеликів, котрих вітер розвівав на всі сторони.

Наконець доїхали ми до парку: на вид, який тут представив ся нашим очам, одушевленю нашому не було кінца; всюди, куди лиш глянути оком, величезні маси прекрасного рожевого цвіту. Дрегими хвилями не можемо з під того рожевого даху пахучих цвітів доглянути синеґо неба. А відтак тоті любенькі дівчата в своїх прекрасних одягах, тотя зелена трава засипана вся рожевими листочками — цілість творить образ так прекрасний форму, так величавий красками, що оплатить ся певно поїхати поза два океани, щоби лиш щось такого побачити. А наряд ходять масами по парку, тішити ся і веселити ся, балакає весело і сміє ся, щасливий, що мов купає ся у вишневім цвіті. Такої радости і веселости, такого щастя на вид вишневого цвіту не побачиш нігде, хиба лиш в краю виходячого сонця.

В Японії єсть двоєкай вишневий цвіт: порожній і повний; сей послідній цвите, коли тамтой вже опадає. Але порожній хоч значно менший, милійший для мене, бо якийсь делікатнійший. Повний цвіт буває так великий, як місячна рожа. Коли цвіт вачне опадає, то від рожевих листочків аж темно робить ся, як в зимі, коли падають густі пласточки снігу.

(Дальше буде).

і Тула. Кільком иншим округам наложено рівночасно обовязок доставити коний.

**Льондон 10 мая.** Daily Chronicle доносить з Токіо: Після наспівшої тут вісти Алексіев видав приказ, щоби всі Хінці винесли ся з Мукдену. Хінські розбішаки знищили дорогу до Глічен; Росіяни будують єї на ново. Пробовано також знищити залізницю до Дального, але виновників прихоплено.

**Льондон 10 мая.** Dail Telegraph доносить з Шангаю, що після вістий з Пекіну татарський генерал Чончі не хоче уступити ся з Мукдену, але хоче там позістати аж до послідної хвилі.

**Шангайкван 10 мая.** Росіяни виносять ся дальше з Нючвану, але обіцюють лишити достаточну скількість войска для безпечности від розбійників. Один дуже добре поінформований купець каже, що запаси вугля кораблів военних в Порт-Артурі вистають на 6 неділь а провіант для 8.000 войска на три місяці.

## НА ДІСЛАНЕ.

В сім тиждні

можна оглядати

## Подорож по Америці.

в Хромофотоскопі

ПАСАЖ МІНОЛЯЩА.

— Вступ 20 с. —

## ФІСГАРМОНІЯ

в формі пяніна в добрім стаці пабути можна за 160 К.

Галя авиційна в пасажі Міколяша

## До відомости всіх Вп. Господарів.

Господарі, хто з вас знає, що Іван Плейза вирабляє? — Ріжні плуги і січкарні, дуже міцні, дуже гарні, млинки, рала наймоднійші, до ужитку найвідбайніші! Та ще й тано; тож тра знати з ким найліпше гандель мати:

Чужий іхає що найгірше, а говорить, що найліпше. Коби гроші в руки взяти: йди мя — каже — позивати! — Час нам собі руки дати та й чужих не спомогати. Най не їдять білу булку, а до неї й нашу курку; нехай роблять, як ми робим, коло поля гаю ходим! Наші гроші в нас тримаймо; чужем в гандель не даваймо! Чейже агент плуг не робить, а готовім він заробить.

На щож в двоє нам платити, коли можем оцадити. Турка близько Коломиї, там робітня є й до нині: Іван Плейза не в кермує, кожду річ він сам пробує. Він вас, братя, не вшукає, бо він Христа віру має. А хто чого сам не знає, най лиш его поспитає; він на складі усе має, цінник даром носилає. Хто раз кунить, буде знати, що у Плейзи мож дістати все найліпше, найдешевше, тай ще другим 'ме казати, що найліпше купувати: у

**Івана Плейзи**

в Турці під Коломиєю.

Повідомляє ся Р. Т. Всеч. Духовенство, що Міський музей у Львові купує і дає найвисші ціни за старі ризи церковні, капи, дальматики, як також всяку церковну утвар.

Дирекция промислового музея.

За редакцію відповідає: Адам Креховецький

всі разом тоді, коли їх обходять і вся природа, що їх окружає. Такі свята припадають тоді, коли цвітуть деякі дерева і рослини і так: свята цвіту слив (в лютім і марті), свята вишневого цвіту (в цвітні), цвіту авалей і вістерії (май), цвіту пеоній (конець мая і червень), цвіту косатки (іріс — червень), цвіту льотоса (конець липня і серпень), золотоцвіту або хризантемів (конець жовтня і падолист). Крім того обходять Японці ще свята нового року і свята поезаї. Се послідне обходять ся лиш в цісарській палаті.

Найкрасше зі всіх свята вишневого цвіту. Ціла Японія обходять се свята, а в Токіо, хто лиш живе, спішить в той час до парку Уано, щоби подивити ся там та влюбувати ся крассо вишневого цвіту. Може при тім не обійде ся й без чарочки „сакі“ — японської горівки з рязку — а дехто випь може й більше, але по всіх таки видко, що они обходять свята задля самого свята, задля краси цвіту японських вишень, котрі мимоходом сказавши не родять таких агід, котрі можна би їсти. Всі любують ся лиш крассо цвіту, а не одному чужинцеві може таки дуже давно видавати ся, як може сам вид цвіту викликувати в людех таку радість і веселість.

Одного красного дня поїхали ми також до парку Уано, щоби там подивляти вишневий цвіт. Того дня були улиці особливо оживлені і повно було на них людей поубираних в свята точні одяжі. Громадками ішли веселі дівчата, розмавляючи та жартуючи з собою. Все викликувало в них охоту до сміху, тішили ся зі всего. Ось обступили якогось похачника, що мав на продаж всядяку всячину, та купили у него малі бальоники, млинці з паперу і такі штучні мотилі, що від найменшого подуву летять у воздух; зараз потім впали до якоїсь буди та накупили там якихсь малесеньких тісточок.

# О Г О Л О Ш Е Н Я.

**МІД** знаменитий, десеровий, мураційний, з власної пасіки 5 кгр. лиш 6 корон франко. Вода медова найліпше средство на лице. Даром брошурку д-ра Цесальського о меді варто перечитати, жадайте! **КОРІНЕВИЧ**, ем. уч. Іванчани.

**Агенція Дневників**  
Ст. Солюмовского  
Львів, Пасаж Гавс-  
мана ч. 9, — приймає

презюмерату і оголошеня до всіх дневників краєвих і заграничних. В тій агенції знаходять ся також головний склад і експедиція „Варшавського Тиждєвника Ілюстрованого“. До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може приймати оголошеня виключно лиш та агенція.

Товариство взаїмного кредиту

## „ДНІСТЕР“

стоваришене зареєстроване з обмеженою порукою у Львові,  
Ринок ч. 10, дім „Просьвіти“.

ЧЛЕНАМИ ТОВАРИСТВА можуть бути тільки забезпечені тревало в „Дністрі“ від огню. Членський уділ 50 К можна зложити в ратах; вписове 2 К.

ЧЛЕНИ ТОВАРИСТВА можуть зятягати позички на 6 1/2 % за предложенем відповідної гіпотеки або поруки; сплату більших позичок розкладає ся на 10 літ.

ПРИ ПАРЦЕЛЯЦІЯХ і иншим купні землі нехай купуючі звертають ся за позичками до „Дністра“.

ВКЛАДКИ щадничі приймає товариство на 4 прц.

З ЧИСТОГО ЗИСКУ дістають члени дивіденду від уділів а часть зиску призначає ся на добродійні ціли; дотепер уділено на церкви, бурси, школи і т. и. 16.385 К.

Стан 31 грудня 1903:

Вкладки . . . . .	1,444.589 К	Позички . . . . .	1,330.822 К
Уділи . . . . .	109.835 К	Цінні папери львів- вані в банках і на	
Фонди резервові . . . . .	21.318 К	рахунках біж. . . . .	280.681 К

### Виданя

Руского педагогічного Товариства.

у Львові, ул. сьв. Софії ч. 9а).

Образкові виданя.

\*Зьвіринець 20 сот. \*Гостинець 20 сот.  
\*Забавки 20 сот. \*Менажерія 20 сот. \*Квіточка  
40 сот. \*Віночок 40 сот. \*Забавки для дітей  
80 с. \*Нашим дітям ч. I. 80 с. \*Нашим дітям  
ч. II. 80 с. \*Діточі вигадки ч. I. 60 с. \*Діточі  
вигадки ч. II. 60 с. \*Наші зьвірята 80 с.  
\*Казки народні ч. I і 2 по 50 с., разом опр.  
1 К. 30 с. \*Казки Андерсена ч. 1, 2, 3, 4, 5  
по 50 с., разом опр. 2 К. 90 с. \*Байки Бряч-  
чанінова 30 с. \*Робінзон Чайченка 80 сот.,  
опр. 1 К. 10 сот. \*Мірон: Пригоди Дон  
Кіхота (друге видане) 80 с., опр. 1 К. 10 с.  
\*Байки братів Ірмів 50 с. Дітворя 1 кор  
Зьвірята домашні 80 с. Приятелі дітей 1 кор.  
20 с. Ах яке хороше 2 кор. Для розривки 1  
кор. 20 сот. \*Гете-Фраґко: Лис Микета  
(третє цілком змінене видане) 1 кор., опр. 1  
кор. 30 сот.

Видаля без обривків.

\*Молитвенни народний 30 сот., в поштові  
оправлений по 4 сот. Др. Л. Кельнер: Коротка  
історія педагогії 60 с. \*Китиця желань 2. ро-  
ширене видане 40 с. \*Читанка ч. I, III, IV.  
опр. по 40, без оправи по 20 с. \*Ів. Левицкий:  
Попалась. Різдвяні сени 20 с. \*Вол. Шухевич:  
Записки школяря 40 сот. \*Тарас Шевченко:  
Кобзар для дітей 30 с. Гордієнко: Картагинці  
і Римляни 20 с. \*Юлій Верно: Подорож довкола  
землі 1. Кор. 20 с., опр. 1 кор. 50 с. Др. Мих.  
Пачовский: Замітки до науки рускої мови 60

с., Билини і думи 20 с. Дзвінок з р. 1894; 4  
К. Др. Мандибур: Олімпія 40 с. Віра Лебедова:  
Гостинець дітям 50 с. \*Василь В-р. Джонатав  
Свіфт. Подорож Гульвера до великанів 50 с.  
\*Мальота: Без родини 80 с., опр. 1 К. 10 с.  
\*А. Гладзінський: Огород шкільний 1 К. 20 с.  
Сальо: Непос, учебник для III класи гімназ.  
1 К. 30 с. Kokurewicz Józef: Podręcznik dla  
kancelary szkolnej 60 с. \*А. К.: Робінзон неілю-  
стрований 20 с. О Нижанковский: Батько і мати,  
двосльпів в фортецяном 20 с. \*Дніпрової Чайки:  
Коза дерева 50 с. Мапа етнографічна Руси-  
України 40 с. Барановский: Приписи до іспи-  
тів 40 с. Дзвінок з р. 1895, 1897—1900 по 4  
К. Вол. Шухевич: Від Бескида до Андів 20 с.  
\*Ів. Франко: Абу Каземові Капці 40 с. Дзвінок  
з р. 1901 6 К. Остап Макарушка: Короткий  
огляд руско укр. письменства 30 с. \*Т. Шев-  
ченко: Кобзар 2 К., опр. 2 К. 40 с., в пол. 2  
К. 70 с. \*Ів. Франко: Коли ще зьвірі говорили,  
казки для дітей 80 с., опр. 1 К. 10 с. Віра  
Лебедова: Малі герої 50 с., опр. 70 с. \*Ів.  
Спілка: На чужині 40 с., опр. 54 с. Стефан  
Пятка: Дарунок для дітей 40 с., опр. 60 с.  
\*Оповіданя для дітей 40 с., опр. 54 с. \*Мих.  
Коцюбинський: Оповіданя 40 с., опр. 54 с.  
\*Олекса Катренко: Оповіданя 40 с., опр. 54 с.  
Василь В-р: Подорож до краю Ліліпутів 50 с.,  
опр. 64 с. \*Л. Кримский: Переклади 40 с., опр.  
54 с. Картки з історії Руси-України. 40 с. \*Д.  
Н. Маміна-Сибіряна: Дитячі оповіданя 30 с.,  
опр. 44 с. \*А. Пушкін: Байки 30 с. \*Марко  
Вовчок: оповіданя I. часть 30 с.; опр. 44 с.  
\*Марта Борецка: істор. оповід. 40 с., опр. 60 с.  
\*Ковалів Стефан: На прічках, оповід. 30 сот.,  
опр. 44 сот. \*Др. Мих. Пачовский: Народні  
Думи з поясненнями, I. ч. 40 с., опр. 60 сот.

\*Гр. Л. Толстой: Казки 40 с., опр. 54 с. \*Пое-  
ми О. Кониського: 30 с., опр. 44 с. \*Покарана  
Лож, комедійка Кучальської 20 с., опр. 34 с.  
Оповіданя М. Вовчка. II. ч. Інститутка 40 с.,  
опр. 60 с. \*Дивні пригоди Комаха Сангвіна,  
I. част. 40 с., опр. 70 с. \*Перша китичка для  
малих дівчат, Е. Ярошинської 20 с. \*Малий  
сьпіваник 20 сот. \*Клявдия Лукашевич: Серед  
цвітів, комедія в 2 діях 16 с., опр. 30 сот.  
\*Друга китичка для малих дівчат, Е. Яро-  
шинської 20 с., обі опр. 54 с. Шекспір в повіст-  
ках 30 с., опр. 60 с. Дві могили, Королевского  
18 с., опр. 32 с. Англійські казки, 24 с., опр. 38  
с. \*Леоніда Глібова: Байки 10 с. \*В. Чайченко:  
Олеся; Комар; Два оповіданя по 10 с., Дума  
про княгиню Кобзаря 10 с. Дніпрової Чайки,  
Казка про сонце та его сина; Писанка по 10  
с. Учитель на р. 1890—1900 по 2 К. з р. 1901  
по 4 Кор.

Книжки, назначені зьвіздкою, *апробовані*  
*Радюю шкільною* на нагороді пильности до  
шкіл народних, Інститутка і Шекспір в по-  
вістках до шкіл виділових, а „Огород шкіль-  
ний“ поручений до бібліотек шкільних.

Замовляти можна в товаристві педагогіч-  
нім у Львові ул. сьв. Софії ч. 9 а, в книгарні  
Наукового Товариства імені Шевченка, ул.  
Чарнецького ч. 26. і в книгарні Інституту  
Ставропигійського ул. Руска ч. 3.

Хто купує книжки на суму 10 К і вище  
в самім товаристві, дістає 10% рабату. Виданя  
ілюстровані ч. 96—100 продає ся без рабату.

Книжки вислає ся за готівку або за  
посліплатою.

При замовленях треба дочислити оплату  
поштовою